

32004R0118

24.1.2004

EUROOPA LIIDU TEATAJA

L 17/7

KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 118/2004,**23. jaanuar 2004,****millega muudetakse määrust (EÜ) nr 2419/2001, milles sätestatakse nõukogu määrusega (EMÜ) nr 3508/92 kehtestatud teatavate ühenduse toetuskavade ühtse haldus- ja kontrollisüsteemi üksik- asjalikud rakenduseeskirjad**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

võttes arvesse nõukogu 27. novembri 1992. aasta määrust (EMÜ) nr 3508/92 ühenduse teatavate toetuskavade ühtse haldus- ja kontrollisüsteemi loomise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artiklit 12,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni määruses (EÜ) nr 2419/2001 ⁽²⁾ esitatud halduskontrollide käsitlevate eeskirjade kohaldamisega saadud kogemusi silmas pidades tuleb sisse viia mõned täpsustused seoses teostatavate kontrollide laadiga ja pärast riskikontrollide kahtluste korral võetavate meetmetega.
- (2) Tuleb sisse viia teatavad täpsustused ja täiendavad elemendid seoses riskivahemite moodustamisega.
- (3) Määruse (EÜ) nr 2419/2001 olemasolevaid eeskirju seoses kaugseirega tuleb laiendada, et tagada kaugseire nõuetekohane kasutamine kontrollide teostamisel liikmesriikide poolt.
- (4) Kogemusi silmas pidades tuleks muuta olemasolevaid sätteid, mis käsitlevad teatavate kohapealsete kontrollide ajastust ja sisu seoses veiste eest makstava lisatasuga, et tagada tasakaalustatud ja ühtne lähenemine.
- (5) Olemasolevaid sätteid seoses uttede ja kitsedega tuleks praktikale tuginedes edasi arendada, kuivõrd loomi on mõnikord tarvis loomapidamisajal asendada, ning et vältida liigseid karistusi mõningatel juhtudel, kus teatavad talupidajad peavad nii uttesid kui kitsi. Loomapidamisaja pikkust ja tõhusate kontrollide vajalikkust silmas pidades tuleb kehtestada asendamistega seotud ajapikendused, asendamise sissekandmine registrisse ja asendamisest teatamine pädevale asutusele.
- (6) Ühenduse finantshuvide kaitseks on määruse (EÜ) nr 2419/2001 IV jaotises kehtestatud sätted ühenduse abi vähendamiseks ja toetuskavadest väljaarvamiseks eeskirjade eiramiste puhul. Mõningaid nendest sätetest

tuleks muuta, tagamaks vähendamiste ja väljaarvamiste range järgimine igal ajal vastavalt eeskirjade eiramise tõsidusele.

- (7) Määrusega (EÜ) nr 2419/2001 kehtestati eeskirjad seoses alusetult makstud summade tagasinõudmisega. Kõnealuseid eeskirju tuleks teatavatel tingimustel kohaldada ka toetusetaotluste suhtes, milles käsitletakse enne 1. jaanuari 2002 alanud turustusaastaid ja/või lisatasuperioode.
- (8) Määrust (EÜ) nr 2419/2001 tuleks vastavalt muuta.
- (9) Käesoleva määrusega ettenähtud meetmed on kooskõlas fondikomitee arvamusega,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määrust (EÜ) nr 2419/2001 muudetakse järgmiselt.

1. Artikkel 16 asendatakse järgmisega:

*“Artikkel 16***Ristkontrollid**

1. Määruse (EMÜ) nr 3508/92 artikli 8 lõikes 1 osutatud halduskontrollid võimaldavad eeskirjade eiramiste automaatset avastamist, kasutades infotehnoloogilisi vahendeid, sealhulgas eelkõige:

- a) deklareeritud põllumajanduslike maatükkide ja loomade riskikontrollide, et vältida sama toetuse alusetut mitmekordset andmist samal kalendri- või turustusaastal ning alade deklaratsioonide hõlmavate ühenduse toetuskavade alusel antava toetuse alusetut kuhjumist vastavalt määruse (EMÜ) nr 3508/92 artiklile 9a;
- b) riskikontrollide infotehnoloogilise andmebaasi või pindala-toetuse taotluste korral mis tahes muu infotehnoloogilise vahendi abil toetuse saamise tingimuste täitmise kontrollimiseks.

2. Ristkontrollidest tulenevate eiramistele viitavate märkide järel rakendatakse muid asjakohaseid haldusmenetlusi ja vajaduse korral kohapealset kontrolli.”.

⁽¹⁾ EÜT L 355, 5.12.1992, lk 1. Määrust on viimati muudetud komisjoni määrusega (EÜ) nr 495/2001 (EÜT L 72, 14.3.2001, lk 6).

⁽²⁾ EÜT L 327, 12.12.2001, lk 11. Määrust on viimati muudetud määrusega (EÜ) nr 2550/2001 (EÜT L 341, 22.12.2001, lk 105).

2. Artikkel 19 asendatakse järgmisega:

“Artikkel 19

Taotluste valik kohapeal kontrollimiseks

1. Pädev asutus valib kohapeal kontrollitavad talupidajad riskianalüüsi ning esitatud toetusetaotluste representatiivsuse alusel. Igal aastal hinnatakse varasematel aastatel kasutatud riskianalüüsi parameetrite tõhusust.

Representatiivsuse tagamiseks valivad liikmesriigid juhuslikkuse alusel kohapeal kontrollitavate talupidajate miinimumarvu hulgast 20–25 %, nagu on ette nähtud artikli 18 lõikega 1.

2. Riskianalüüsis võetakse arvesse:

- a) asjaomase toetuse suurust;
- b) põllumajanduslike maatükkide arvu ning piirkonda või loomade arvu, kelle kohta toetust taotletakse;
- c) toimunud muutusi võrreldes eelneva aastaga;
- d) möödunud aastatel tehtud kontrollide tulemusi;
- e) määruse (EÜ) nr 1760/2000 täitmatajätmissi;
- f) talupidajaid, kes jäävad toetuse andmise asjakohastest ülemmääradest või piirmääradest välja;
- g) loomade asendamisi vastavalt artiklile 37;
- h) muid liikmesriikide poolt määratletavaid tegureid.

3. Pädev asutus peab iga talupidaja puhul arvestust kohapealseks kontrollimiseks valimise põhjuste kohta. Kohapealse kontrolli teostajat teavitatakse nendest põhjustest enne kohapealse kontrolli algust.”.

3. Artikli 22 lõige 1 asendatakse järgmisega:

“1. Põllumajanduslikud maatükid määratakse kindlaks pädevate asutuste poolt nimetatavate asjakohaste vahendite abil, mis tagavad mõõtmistel sellise täpsusastme, mis on vähemalt võrdne siseriiklikes eeskirjades ametlike mõõtmiste puhul nõutava täpsusastmega. Pädev asutus võib määrata mõõtmishälbe, mis ei ületa kas 5 % põllumajandusliku maatüki pindalast või 1,5 m puhvertsoonist, mida kohaldatakse põllumajandusliku maatüki piiride ümber. Maksimaalne kõrvalekalle iga põllumajandusliku maatüki puhul ei ületa absoluutväärtuses 1,0 ha.”

4. Artikkel 23 asendatakse järgmisega:

“Artikkel 23

Kaugseire

1. Liikmesriigid võivad kasutada kaugseiret seoses artikli 18 lõike 1 punktis a osutatud valimiga, selle asemel et kohaldada traditsioonilist kohapealsete kontrollide

meetodit käesolevas artiklis sätestatud tingimustel. Vajaduse korral kohaldatakse artikleid 17, 18, 19 ja 20, artikli 21 esimest lauset ja artiklit 22.

2. Kaugseire teel kontrollitavad tsoonid valitakse riskianalüüsi põhjal või juhuslikult.

Riskianalüüsi põhjal valimise korral võtavad liikmesriigid arvesse asjakohaseid ohutegureid, eelkõige:

- a) nende rahalist tähtsust ühenduse abi seisukohast;
- b) toetusetaotluste sisu;
- c) põllumajanduslike maatükkide süsteemide ülesehitust ja põllumajandusmaastiku keerukust;
- d) katvuse puudumist möödunud aastatel;
- e) kaugseire tõhusa kasutamise tehnilisi piiranguid seoses tsoonide määratlemisega;
- f) eelmistel aastatel tehtud kontrollide tulemusi.

3. Kaugseirega kohapealsed kontrollid hõlmavad järgmist:

— kõik toetusetaotlused, mis hõlmavad vähemalt 80 % pindalast, mille jaoks taotletakse toetust määruse (EMÜ) nr 3508/92 artikli 1 lõikes 1 osutatud toetuskaavade alusel vastava tsooni piires,

— või toetusetaotlused, mille pädev asutus valib artikli 19 lõike 2 alusel.

Juhuslikult vastavalt artikli 19 lõikele 1 valitud taotlusi võib kontrollida kaugseire teel.

4. Kui talupidaja on valitud kohapealseks kontrolliks kooskõlas lõikega 3, kuulub vähemalt 80 % pindalast, mille jaoks ta taotleb toetust määruse (EMÜ) nr 3508/92 artikli 1 lõikes 1 osutatud toetuskaavade alusel, kohapealse kontrolli alla kaugseire teel.

5. Kui liikmesriik kohaldab võimalust teostada kohapealseid kontrole kaugseire teel, peab ta:

- a) tõlgendama kõikide taotlusega hõlmatud lõikele 4 vastavalt kontrollitavate põllumajanduslike maatükkide satelliidikujutisi või aerofotosid, et teha kindlaks nende taimkate ja mõõta pindala;
- b) teostama füüsilise ülevaate kõigi põllumajanduslike maatükkide territooriumil, mille puhul ei ole fotode tõlgendamise abil võimalik tõendada deklaratsiooni täpsust pädevaid asutusi rahuldaval viisil.

6. Artikli 18 lõikes 2 osutatud täiendavad kontrollid viiakse läbi kohapealsete kontrollide abil, kui sama aasta jooksul ei ole neid enam võimalik läbi viia kaugseire abil.”.

5. Artikli 24 lõige 1 asendatakse järgmisega:

“1. Muude kui määruse (EÜ) nr 1254/1999 artikli 4 lõikes 6 ja artiklis 11 ettenähtud toetuskavade puhul viiakse vähemalt 60 % artikli 18 lõike 1 punkti b viimases lauses ettenähtud kohapealsete kontrollide miinimummäärast läbi asjaomase toetuskava kogu loomapidamisaja jooksul. Ülejäänud osa kohapealsetest kontrollidest viiakse läbi ühe kõnealuse toetuskava loomapidamisaja jooksul.”.

6. Artikli 32 lõike 2 teine lõik asendatakse järgmisega:

“Kui vahe on suurem kui 50 %, arvatakse talupidaja veel kord toetuse saajate hulgast välja toetuse suuruse ulatuses, mis vastab deklareeritud pindala ja kindlaksmääratud pindala vahele vastavalt artikli 31 lõikele 2. Kõnealune summa tasaarvestatakse kõikide määruse (EMÜ) nr 3508/92 artikli 1 lõikes 1 osutatud toetuskavade kohaste toetusemaksetega, mida talupidajal on õigus saada taotluste raames, mis ta esitab kolme kalendriaasta jooksul pärast kalendriaastat, mil eeskirjade eiramine on avastatud. Kui summat ei saa kõnealuste toetusemaksetega täielikult tasaarvestada, tühistatakse võlgnevus.”.

7. Artikli 33 teine lõik asendatakse järgmisega:

“Kui vahe on suurem kui 20 % kindlaksmääratud pindalast, arvatakse talupidaja veel kord toetuse saajate hulgast välja toetuse suuruse ulatuses, mis vastab deklareeritud pindala ja kindlaksmääratud pindala vahele vastavalt artikli 31 lõikele 2. Kõnealune summa tasaarvestatakse kõikide määruse (EMÜ) nr 3508/92 artikli 1 lõikes 1 osutatud toetuskavade kohaste toetusemaksetega, mida talupidajal on õigus saada taotluste raames, mis ta esitab kolme kalendriaasta jooksul pärast kalendriaastat, mil eeskirjade eiramine on avastatud. Kui summat ei saa kõnealuste toetusemaksetega täielikult tasaarvestada, tühistatakse võlgnevus.”.

8. Artikli 34 lõige 2 asendatakse järgmisega:

“2. Kui deklareeritud pindala ja artikli 31 lõike 2 kohaselt kindlaksmääratud pindala vahe on suurem kui 50 %, arvatakse talupidaja toetusetaotluste raames, mis ta esitab kolme kalendriaasta jooksul pärast kalendriaastat, mil eeskirjade eiramine on avastatud, veel kord toetuse saajate hulgast välja deklareeritud ja kindlaksmääratud söödamaa pindala vahe ulatuses. Kui väljaarvatavat pindala ei saa kõnealuse aja jooksul tasaarvestada, tühistatakse võlgnevus.”.

9. Artiklile 37 lisatakse järgmised lõiked:

“3. Kui talupidaja taotleb toetust seoses nii uttede kui kitsedega ja kui makstava toetuse määr ei erine, võib ute asendada kitsega ja kitse uttega. Uted ja kitsed, seoses

kellega taotletakse toetust vastavalt määruse (EÜ) nr 2529/2001 artiklile 4, võib asendada loomapidamisaja jooksul kõnealuses artiklis ettenähtud piirides, ilma et kaoks õigus taotletava toetuse väljamaksmisele.

4. Lõike 3 kohased asendamised toimuvad kümne päeva jooksul pärast asendamist tingivat sündmust ning asendamise kohta tehakse registrisse kanne hiljemalt kolme päeva jooksul pärast asendamise kuupäeva. Pädevat asutust, kellele toetusetaotlus on esitatud, teavitatakse asendamisest viie tööpäeva jooksul.”.

10. Artiklit 38 muudetakse järgmiselt:

a) lõike 2 kolmas lõik asendatakse järgmisega:

“Kui vastavalt lõikele 3 kehtestatud osa on üle 50 %, arvatakse talupidaja veel kord toetuse saajate hulgast välja toetuse suuruse ulatuses, mis vastab deklareeritud loomade ja kindlaksmääratud loomade vahele vastavalt artikli 36 lõikele 3. Kõnealune summa tasaarvestatakse veiste puhul makstava toetuse kavade kohaste toetusemaksetega, mida talupidajal on õigus saada taotluste raames, mis ta esitab kolme kalendriaasta jooksul pärast kalendriaastat, mil eeskirjade eiramine on avastatud. Kui summat ei saa kõnealuste toetusemaksetega täielikult tasaarvestada, tühistatakse võlgnevus.”;

b) lõike 4 teine lõik asendatakse järgmisega:

“Kui vastavalt lõikele 3 kehtestatud vahe on üle 20 %, arvatakse talupidaja veel kord toetuse saajate hulgast välja toetuse suuruse ulatuses, mis vastab deklareeritud loomade ja kindlaksmääratud loomade vahele vastavalt artikli 36 lõikele 3. Kõnealune summa tasaarvestatakse veiste puhul makstava toetuse kavade kohaste toetusemaksetega, mida talupidajal on õigus saada taotluste raames, mis ta esitab kolme kalendriaasta jooksul pärast kalendriaastat, mil eeskirjade eiramine on avastatud. Kui summat ei saa kõnealuste toetusemaksetega täielikult tasaarvestada, tühistatakse võlgnevus.”.

11. Artiklit 39 muudetakse järgmiselt:

a) lõike 1 esimesele lõigule lisatakse järgmine lause:

“Vähendatava toetuse summa ei ületa siiski 20 % sellest kogusummast, mida talupidajal on õigus saada.”;

b) punktis 2 asendatakse valemi tähise “b” selgitus järgmisega:

“b = kohapealse kontrolli ajal majandis peetavate veiste arv; see arv ei ole väiksem kui 1.”

12. Artiklile 40 lisatakse järgmine lõige:

“7. Kui talupidajate puhul, kes peavad nii samale lisatasumäärale õigust andvaid uttesid kui kitsi, selgub kohapealse kontrolli käigus erinevus karja koosseisus loomade arvu osas liikide kaupa, loetakse loomi samasse rühma kuuluvaks.”

13. VI jaotisele lisatakse artikkel 52a:

“Artikkel 52a

Sätted toetusetaotluste kohta, milles käsitletakse enne 1. jaanuari 2002 alanud turustusaastaid ja lisatasuperioode

Erandina artikli 54 lõikest 2 ja ilma et see piiraks liikmesriikide sätestatud tähtaegade soodsamaid eeskirju, kohaldatakse ka artikli 49 lõiget 5 toetusetaotluste suhtes, mis käsitlevad enne 1. jaanuari 2002. alanud turustusaastaid ja lisatasuperioode, kui pädev asutus ei ole enne 1. veebruari 2004 toetuse saajale juba teatanud asjaomase makse alusetusest.”

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kolmandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 23. jaanuar 2004

Komisjoni nimel

komisjoni liige

Franz FISCHLER
